

Seit 1896

Spar- und Darlehnskasse

Dürscheven-Ülpenich e. G. m. b. H.

Dürscheven

jetzt im Neubau am Bahnhof

Telefon Euskirchen 3850

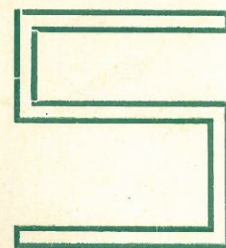
Erledigung aller Bank- und Warengeschäfte

Arbeite und spare mit uns – es ist Dein Vorteil!

Buchdruckerei FLACH Euskirchen



15  
JAHRE



SPORT-CLUB

DÜRSCHÉVEN 1946

Alle Mädchen lieben ihn



Dieser charmante Pump aus Boxcalf geht mit der Mode. Das Blatt ist sommerlich durchbrochen, der Absatz zierlich geschweift.

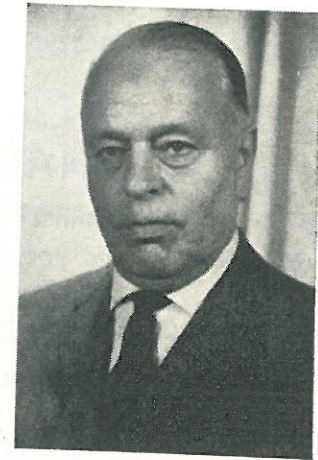
29,50

100  
JAHRE  
1858 1958

SCHUHHAUS  
**Bollig**  
EUSKIRCHEN

## ZUM GELEIT

Gerne habe ich dem Wunsche der Sportler entsprochen die Schirmherrschaft über das Sportfest aus Anlaß des 15-jährigen Bestehens des Sportvereins Dürscheven zu übernehmen.



Es ist mir eine große Freude, die Gelegenheit zu haben durch mein Mitwirken meinen Teil zum Gelingen des Festes beizutragen. Bei dieser Gelegenheit möchte ich den Standpunkt des Gemeinderates und der ganzen Gemeinde zum Ausdruck bringen, daß Sport ein Zeichen der inneren Haltung und der körperlichen Ertüchtigung ist.

Aus dieser Erkenntnis heraus haben wir in guter Zusammenarbeit zwischen Gemeinde und Sportverein eine Sportplatzanlage geschaffen, die der Jugend Anreiz sein soll, sich in zunehmendem Maße sportlich zu betätigen. Der Standpunkt, daß die Pflege und die Ertüchtigung des Körpers heutzutage in die Gesamterziehung der Jugend eingebaut sein muß, hat sich allgemein durchgesetzt. Dem Verein wünsche ich einen guten Festverlauf und weitere erfolgreiche Arbeit im Dienste der Jugenderziehung und Ertüchtigung.

P. NEUSS

Gemeindegemeister

# MICHAEL HEILIGER

Probstmühle über Euskirchen · Tel.: Zülpich 314

Getreide-, Mehl-, Futtermittel-Großhandel · Import

## Kraffutterwerk

für Geflügel-, Schweine- und Milchviehfutter

SEIT 1928

beste Eierqualität, höchste Eierleistung

## durch Intravit-Legemehl S

optimale Futtermittelverwertung

höchste Fleischzunahmen

## durch PORCO-Schweinekraffutter

mehr Milch, mehr Fett und Butter

## durch COPA-Milchviehfutter

Hunderte zufriedene Kunden danken es mir!

Auch Sie werden nach einem Versuch begeistert sein.

## Entstehung und Werdegang des »Dürschevener Sportclub 1946«

Die Gründung unseres Sportklubs fiel in eine Zeit, in der unser Vaterland und damit wir alle vor schier unlöslichen Problemen standen. Der unglückselige Krieg hatte die schmerzlichsten Lücken in die Schar der Jugendlichen gerissen, und sein tragischer Ausgang vergällte die Lust, neue Aufgaben auf sich zu nehmen. Was wollte man noch unternehmen, wenn ein einziger »Mächtiger« durch sein selbstsüchtiges und unverantwortliches Handeln alle Werte zerschlug? Besonders schwer war die Situation für unsere Jugend. Viele, durch den Krieg vaterlos geworden, andere durch mangelnde Erziehung wenig für den Lebenskampf ausgerichtet, wußten mit sich selbst nichts anzufangen. Die »Alten«, durch Erfahrungen im Hitlerreich gewitzigt, nahmen sich nur ungern der Jugend an, da man ja noch nicht wußte, von wo der »Wind wehen« werde. Wenn nun in dieser ungewissen, ja fast hoffnungslosen Lage, sich noch in unserem Orte die Jugend mit den »Alten« zusammenfand, um einem gesunden Optimismus zum Recht zu verhelfen, so verdient dies Anerkennung und hohes Lob. Wer im Jahre 1946 den Anstoß gab, einen Sportverein ins Leben zu rufen, ist heute schwer zu sagen. Die Freude am Sport – man wollte sich in der Freizeit nützlich betätigen – erfaßte spontan eine ansehnliche Zahl von Jungen und Alten. Am 22. Oktober 1946 wurde auf einer Versammlung die Gründung eines Sportvereins beschlossen. Nun mußte zuerst beim Hauptquartier der Besatzungsbehörden die Genehmigung für die Gründung eines Vereins und dessen verantwortliche Leitung eingeholt werden. Es war Herr Wilhelm Hermes, der sich bereit und mutig zeigte, für einen zu gründenden Verein die Verantwortung zu übernehmen und sich dieserhalb von der Militärregierung die Eignung für diese Aufgabe bescheinigen zu lassen.

## HAUKE HERBERT

5351 Dürscheven · Telefon 3851 Euskirchen

Gärtnerei · Blumen · Zierpflanzen

Für guten und preiswerten Einkauf  
Das Haus der großen Auswahl



535 Euskirchen · Bahnhofstraße 6-8 · Telefon 4621 · Wilhelmstraße 7

Im Januar 1947 erhielt er ein Schreiben des Entnazifizierungs-Hauptausschusses des Kreises Euskirchen mit folgendem Wortlaut: »Gemäß Verfügung der englischen Dienststelle (Spezial Branch HQ Mil. Gov. 808 Cologne RB) in Köln sind Sie mit Wirkung vom 7. 1. 1947 als Vorstandsmitglied zugelassen. Die Urschrift ihrer Bestätigung befindet sich bei den Akten des Entnazifizierungs-Hauptausschusses Euskirchen, Kölner Straße 77.« Damit waren die notwendigen Voraussetzungen gegeben, und der Verein konnte konstituiert werden. Die Satzungen wurden aufgestellt und von den Mitgliedern gutgeheißen. Der gewählte Vorstand setzte sich wie folgt zusammen:

1. Vorsitzender: Gerd Cremers
  2. Vorsitzender: Theo Joist
- Geschäftsführer: Christian Cönen  
Kassierer: Johann Greuel  
Jugendwart: Wilhelm Hermes  
Spielführer: Franz Kessel

Der Verein erhielt den Namen »Dürschevener Sportklub 1946« mit Sitz in Dürscheven.

Nun ging es an die Arbeit! Eine schwierige Frage ergab sich schon gleich: Wie bestreiten wir die Unkosten? Es mußte doch für Spielerkleidung und vor allem für Fußbälle gesorgt werden. Was sich nun da an Idealismus bei jungen und alten Mitgliedern zeigte, ist kaum zu sagen. Außer daß man tief in die eigene Tasche griff, verstand man es auch, Außenstehende für die gute Sache zu begeistern, und so standen bald die »Grün-Weißen« startbereit da. Ein Ereignis für das ganze Dorf war das erste Spiel, das als Freundschaftsspiel gegen eine Mannschaft des Nachbarortes Elsig ausgetragen wurde. Wir spielten mit nachstehender Mannschaft:



## GASTSTÄTTE SCHMITZ

5351 Dürscheven

1a gepflegte Getränke

## SPIEL- UND SPORTHAUS GATZWEILER

5352 Zülpich · Kölnstraße 52 · Telefon 669

liefert

sämtliche Sportartikel führender Markenfirmen

adidas- und Puma-Sportschuhe

»Mitufa« Turn- und Sportgeräte

Urkunden, Pokale und Plaketten

Spielwaren:

Märklin, Fleischmann, Faller – Schildkrötchenpuppen

und für den Bastler, ob Flug- oder Schiffsmodellbau

alle Graubner-Artikel

Gasolin-Tankstelle



Reparatur-Werkstatt

Schmiede · Schlosserei

HEINRICH JOIST

5351 Ülpenich

Zülpicher Straße



Wolfgarten Josef

Siepen Johann Siepen Willi

Cönen Peter Wilmsen Hans Klein Willi

Kessel Franz Schumacher Gerhard Lorre Philipp Kolvenbach Everhard

Greuel Heinrich

Helle Freude gab es, als das Spiel nach längerem Gleichstand 2 : 2 kurz vor Schluß durch einen Torerfolg von Wilmsen 3 : 2 gewonnen war. DM 105,06 war die erste Einnahme für den noch finanzschwachen Verein.

Die Begeisterung wuchs, und der Gemeinschaftsgeist im Verein und die faire Spielweise unserer Aktiven gewannen uns neue Freunde und neue Mitglieder. Spieler des Sportvereins Elsig äußerten den Wunsch in unseren Reihen mitzuwirken. Wir nahmen das Angebot



## PROGRAMM

zum 15-jährigen Bestehen des Dürschevener Sport-Club 1946

Samstag, den 18. August

18 Uhr Eröffnungsspiel »Alte Herren« Dürscheven-Frauenberg

20 Uhr Festabend im Saale Schmitz

- 1) Musikstück
- 2) Begrüßungslied (Chor)
- 3) Begrüßung (1. Vorsitzender Hch. Greuel)
- 4) Festrede (Schirmherr Bürgermeister P. Neuss)
- 5) Musikstück
- 6) Nach dem Sportlerlied (Chor)
- 7) Ehrung der Gründer des Sportclubs DSC 1946
- 8) Musikstück
- 9) Verleihung der WLV Ehrennadel (1. Vors. des KFA Eusk. Hauptl. Brämer)
- 10) Lied (Chor)
- 11) Ansprache (Obmann des KFA Euskirchen K. Tuleweit)
- 12) Ansprache (Stadtdirektor Mortier)
- 13) Dankansprache
- 14) Lied (Chor)
- 15) Weitere musikalische Unterhaltung

Sonntag, den 19. August 1962

9 Uhr Festhochamt für die verstorbenen Mitglieder des DSC 1946

13 Uhr Austragung der Pokalspiele

Enzen - Frauenberg II

Schwerfen - Elsig

Zwischenspiel Dürscheven - Wachendorf

18 Uhr Endspiel

20 Uhr Festball im Saale Schmitz und Überreichung des Jubiläumspokals

Programmänderung vorbehalten

## RENATE HAUKE

Lebensmittel – Obst und Gemüse  
Brot und Wurstwaren

5351 Dürscheven bei Euskirchen · Hauptstraße 23

ÜBER

100

JAHRE

Das Haus der guten Qualität

## Engelbert Tollmann

5352 Zülpich · Telefon 422

Landmaschinen · Reparaturwerkstätte

Haus- und Küchengeräte · Herde · Öfen · Porzellan

## PETER SCHMITZ

Elektromeister

Ausführung sämtl. Elektro-, Licht-, Kraft und Industrieanlagen  
Verkauf sämtlicher Elektroartikel · Miele-Kundendienst

Telefon Zülpich 657 und Mechernich 507

5351 Ulpenich und 5351 Kommern bei Euskirchen

gerne an und bekamen dadurch eine spielstarke Mannschaft. Mit wechselndem Erfolg, aber immer in fairer Art erkämpften wir Siege und ertrugen wir Niederlagen in sportlichem Geiste. Leider verließen uns bald die Elsiger Spieler, da sie eine dorfeigene Mannschaft aufstellen konnten. Sie sind aber immer unsere guten Sportkameraden geblieben.



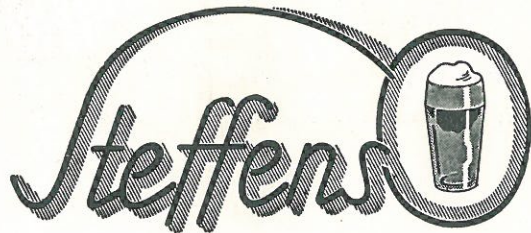
Jansen Willi Schmitz Karl Büser Gustav Schmitz Fr. Jos. Oepen Peter Oepen Paul Hoffmann Jos. Frings Winfr. Greuel Hch. Müller Hans Wolfgarten K.

Wir verschweigen nicht, daß unser Verein schon bald eine Krisenzeit durchleben mußte und gezwungen war, seine Mannschaft aus den Meisterschaftsspielen herauszunehmen. Es setzte dann eine intensive Werbung ein, und wir fingen wieder von vorne an und spielten mit Eifer und Ausdauer in der 3. Kreisklasse. In den fünfziger Jahren verbesserten wir unsere Spielweise durch eifriges Training immer

## PETER SCHMITZ

Dachdecker und Bauklempner

5351 Ulpenich über Euskirchen  
Zülpicher Str. 55a · Tel. 543 Amt Zülpich



## METZGEREI OHREM

Inhaber: Johann Jordan

empfiehlt sich für Ihren Einkauf  
mit ff. Fleisch- und Wurstwaren  
in vorzüglicher Qualität

5351 Ulpenich · Ringstraße 97

mehr, und der Erfolg blieb nicht aus. In der Spielsaison 1959 / 60 erkämpften wir uns den Aufstieg zur 2. Kreisklasse und haben uns darin auch bis heute gehalten.



Schmitz Karl   Woitha Lothar   Müller Hermann   Joist Heinz   Koenen Jos.  
Adam   Spakowski Franz   Oepen Peter   Schmitz Willi   Frings Winfried  
Müller Hans   Joist Otto

Eine Jugendabteilung, die im Laufe der Jahre unter ihrem Spielführer Winfried Frings gute Ansätze gemacht hatte, besteht leider, wohl begründet in den zahlenmäßig schwachen Jahrgängen der Kriegs- und Nachkriegszeit, nicht mehr. Der Verein betrachtet es als seine Aufgabe, aufkommende Möglichkeiten für Gründung einer Jugendmannschaft wahrzunehmen und auszuwerten.

Die finanzielle Lage unseres Vereins ist immer mäßig geblieben. Wir waren zufrieden, wenn die anfallenden Unkosten beglichen werden konnten. Ein Wort des Dankes gebührt unserem Bürgermeister, Herrn Peter Neuß, der in seiner Amtszeit unseren berechtigten Wünschen immer ein offenes Herz und eine offene Hand entgegenbrachte. Wir



## Johannes Rheindorf



5351 Frauenberg

Grob- und Feinbäckerei



REISSDORF *Echt*  
HR Kölsch

BIERGROSSHANDEL · GETRÄNKEVERTRIEB

*Franz Anton Schmitz*

5351 Wißkirchen – 535 Euskirchen

Telefon 2343

## Fritz Dehnhard

Kohle · Holz · Baustoffe · Dachziegel

5351 Ulpenich über Euskirchen

Zülpicher Straße 89 · Fernruf Zülpich Nr. 377

konnten uns neue Spielerkleidung beschaffen, ohne unsere eigene Kasse zu sehr in Anspruch nehmen zu müssen. Besonders aber ist zu erwähnen, daß unser Sportplatz völlig neu gestaltet werden konnte. Mit Mitteln des Fußballverbandes, gemeindlicher Hilfe und unserer eigenen Initiative, die sich in rund 1500 Arbeitsstunden unserer Mitglieder zeigte, konnte eine Spielstätte geschaffen werden, die in ihrer Lage in ihrem Ausbau jedes Fußballherz erfreut. Unser Verein zählt in dem Jahre, da wir unser 15-jähriges Bestehen feiern, 23 aktive Mitglieder. Seit 1960 bilden den Vorstand:

- 1. Vorsitzender: Heinrich Greuel
- 2. Vorsitzender: Konrad Wolfgarten
- Kassierer: Theo Grein
- Schriftführer: Franz Josef Schmitz
- Spielführer: Theo Pütz

Möge unser Verein in der Zukunft weitere Förderung und damit weiteren Aufstieg erleben! Sportlicher Geist und faire Spielweise mögen uns bei den Sportkameraden des Kreises Euskirchen Ansehen und Achtung erwerben! Das sei unser aller Wunsch und Vorsatz!

Von links n. rechts

Grein Theo  
(Kassierer)  
Schmitz Fr. Jos.  
Greuel Heinrich  
(I. Vorsitzender)  
Dissemond Jos.  
(Spielführer)  
Firmenich Fr. Jos.  
Wischniowski D.  
Schmitz Willi  
Pütz Willi  
Schmitz Karl  
Wirtz Hans  
Pütz Theo  
Wolfgarten K.  
(II. Vorsitzender)



Knieend von  
links nach rechts  
Rottenberg Kurt  
Rottenberg Willi  
Klann Gerhart  
Grein Hans Josef  
Müller Hermann  
(Schriftführer)  
Nicht abgebild.  
aktive Spieler  
Brenig Josef  
Bosbach Hans  
Oepen Peter  
Frings Winfried  
Wilmsen Hans  
Müller Hans  
Schäfer Toni

**JOHANN KLEIN**

---

5351 Wißkirchen

Telefon 2617

Spedition

Baustoffe

Automaten-

Vertrieb

**WIBA**  
**ZIGARREN**

**WILHELM BAUMS**

535 Euskirchen

Fabrik feiner Liköre und Spirituosen

Großhandel in Tabakwaren

Süßwaren – Spirituosen

EHRENTAFEL

—

AUGUST BÜSER

—

MICHAEL LOOSEN

—

JOHANNES HAUKE

—